

オーブイエーだい かん はつ はい さ ねん かん とう さと だん ベーピ
OVA第1巻発売記念! 卷頭カラー巨弾30P!

聖闘士星矢
THE LOST CANVAS
冥王神話



FUERON ARRANCADOS DE SUS PECHOS!

★ ¡CAÍDOS POR EL SONIDO
DEL ARMA MALDITA!
¡ESTA ES LA PRIMERA BARRERA!

せんこうまで>希良の船で「LOST CANVAS」アーティ
その前に立ち塞がる星の魔宮の門を守護するのは?

SAINT SEIYA
http://henniblog.tanoh.com/mantisweb
Traducción: Arko
Edición: Densho (Staff CZNET)
(Tuscon)

¡LA GRAN
BATALLA
FINAL!
¡CON SUS
VALEROSOS
PUÑOS
ELLOS
CONS-
TRUYEN EL
CAMINO!

OVA シリーズ 開幕!

DVD&Blu-ray 第1卷
大好評発売中!

OVA第1巻発売記念!
2号連続カラー大攻勢!!

巻頭カラー巨弾30P!!

原作 東田正美 漫画 手代木史織

SAINT SEIYA
聖闘士星矢
THE LOST CANVAS
冥王神話

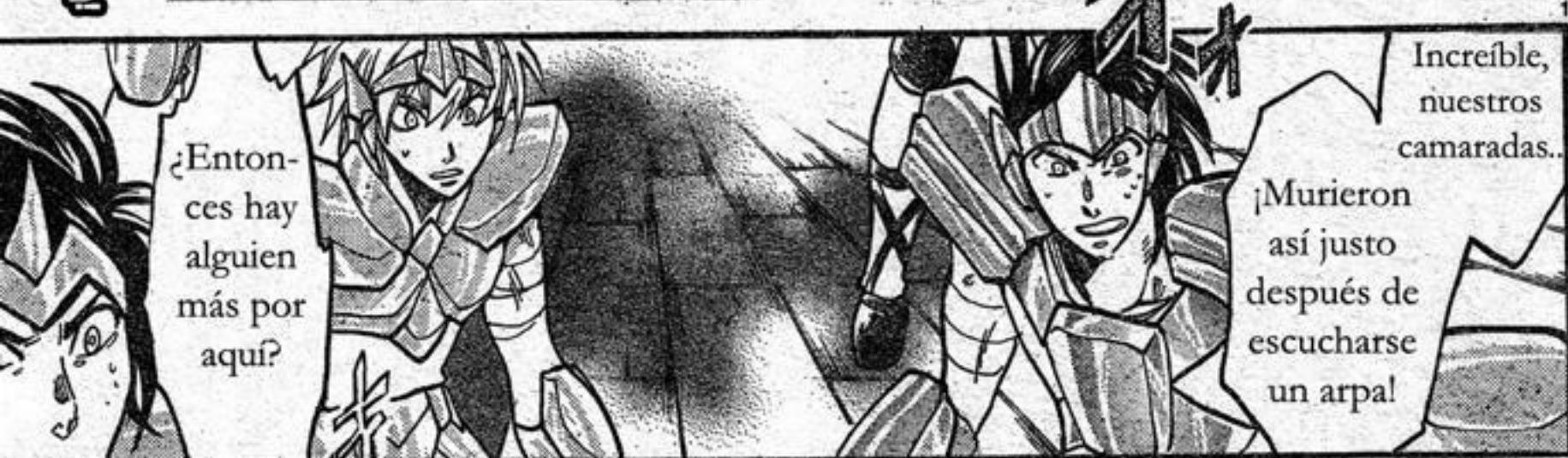
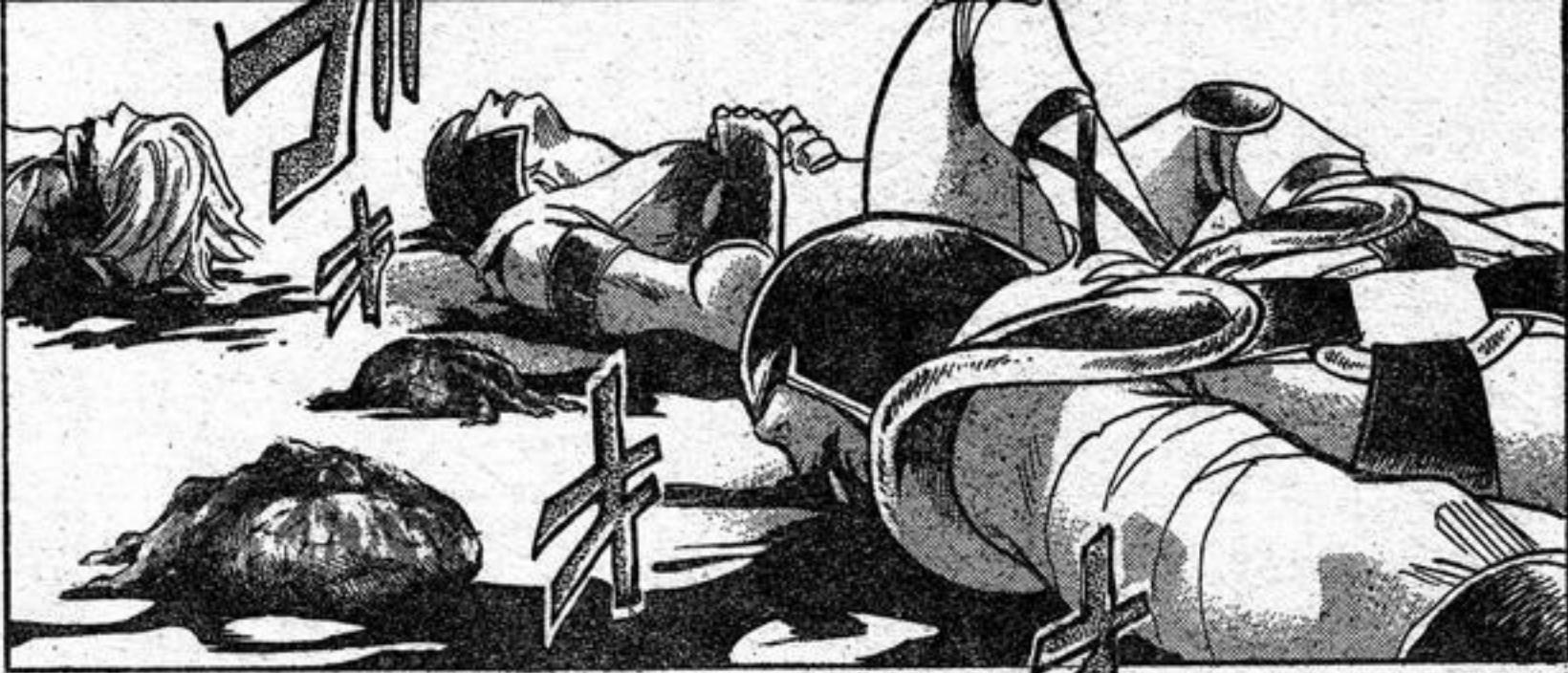
Capítulo 139:
Las Alas de la Verdad

最新刊行本第14巻
大好評発売中!!

東田正美挙行本大好評発売中!!

聖闘士星矢 NEXT DIMENSION 冥王神話 第1巻
人生を極めろ! 勇者傳説!!

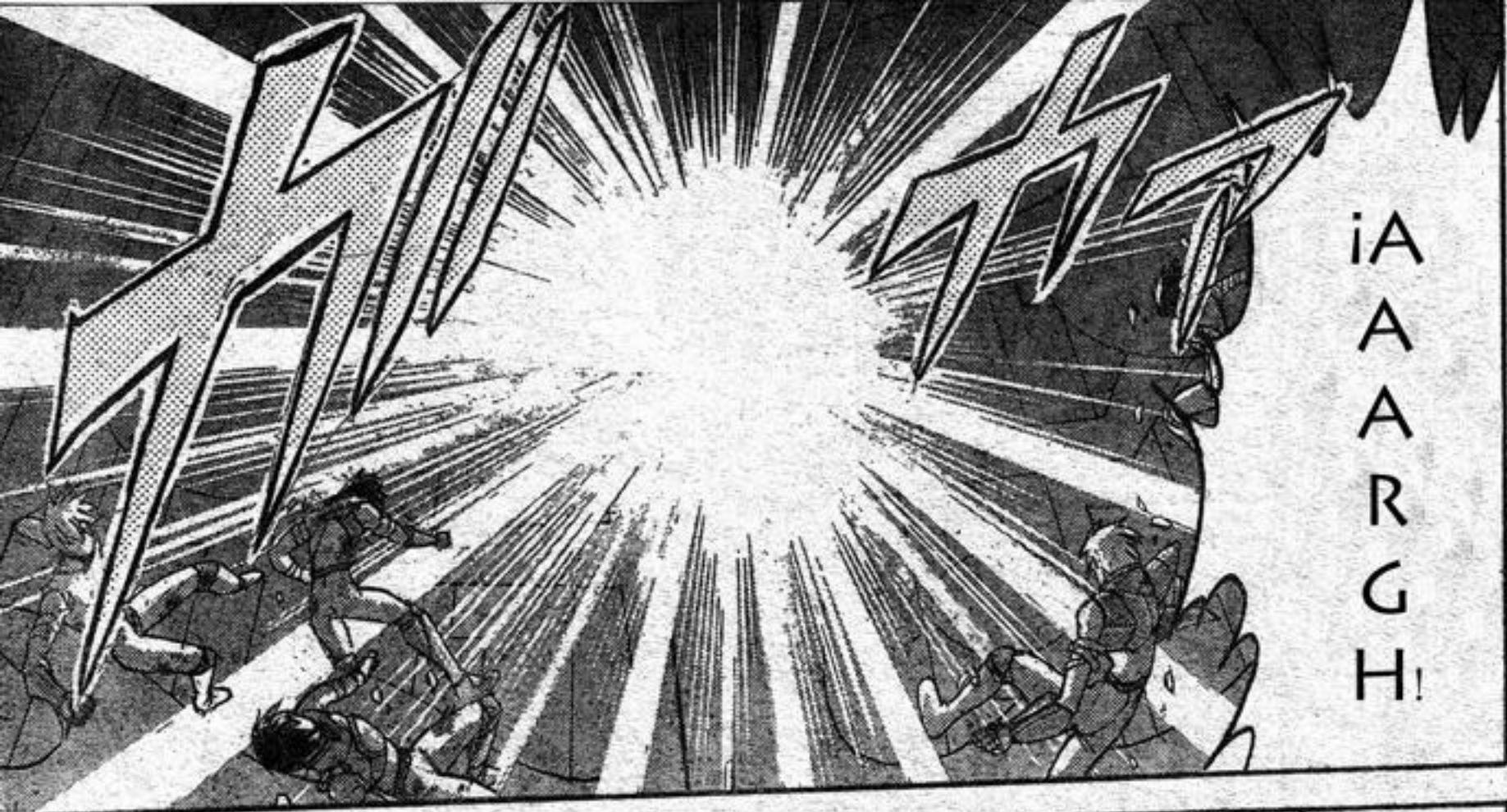
◆
UNA MUERTE ESPELUZNANTE!
¿ESE ES EL ENEMIGO?



¡DERRI-
BEMOS
DE UNA
VEZ ESA
MALDITA
PUERTA!

WHOAAAH!

¡A
A
A
R
G
H!



¡Entonces la música de esa arpa fue...!

¿Tú eres el responsable de matar a nuestros camaradas?

¡SOY
PHARAOH
DE ESFINGE;
LA ESTRELLA
CELESTE DE
LAS BESTIAS!

**¡MALDICIÓN
DE LA
BALANZA!**



¿Ustedes
realmente
creen en
ellos?

Esos
ideales...



Este
corazón...
¿acaso es
movido por
la fe en
Atena o por
el deseo de
paz?



Juzgarás
sus
corazones?,
¿qué quieres
decir con
eso?

PARA
COMPROBAR SÍ
SUS CORAZONES
SON CAPACES DE
ABRIR LA
PUERTA, LOS
JUZGARE...



¿Acaso
no
entien-
des?



¡YO,
PHARAOH!

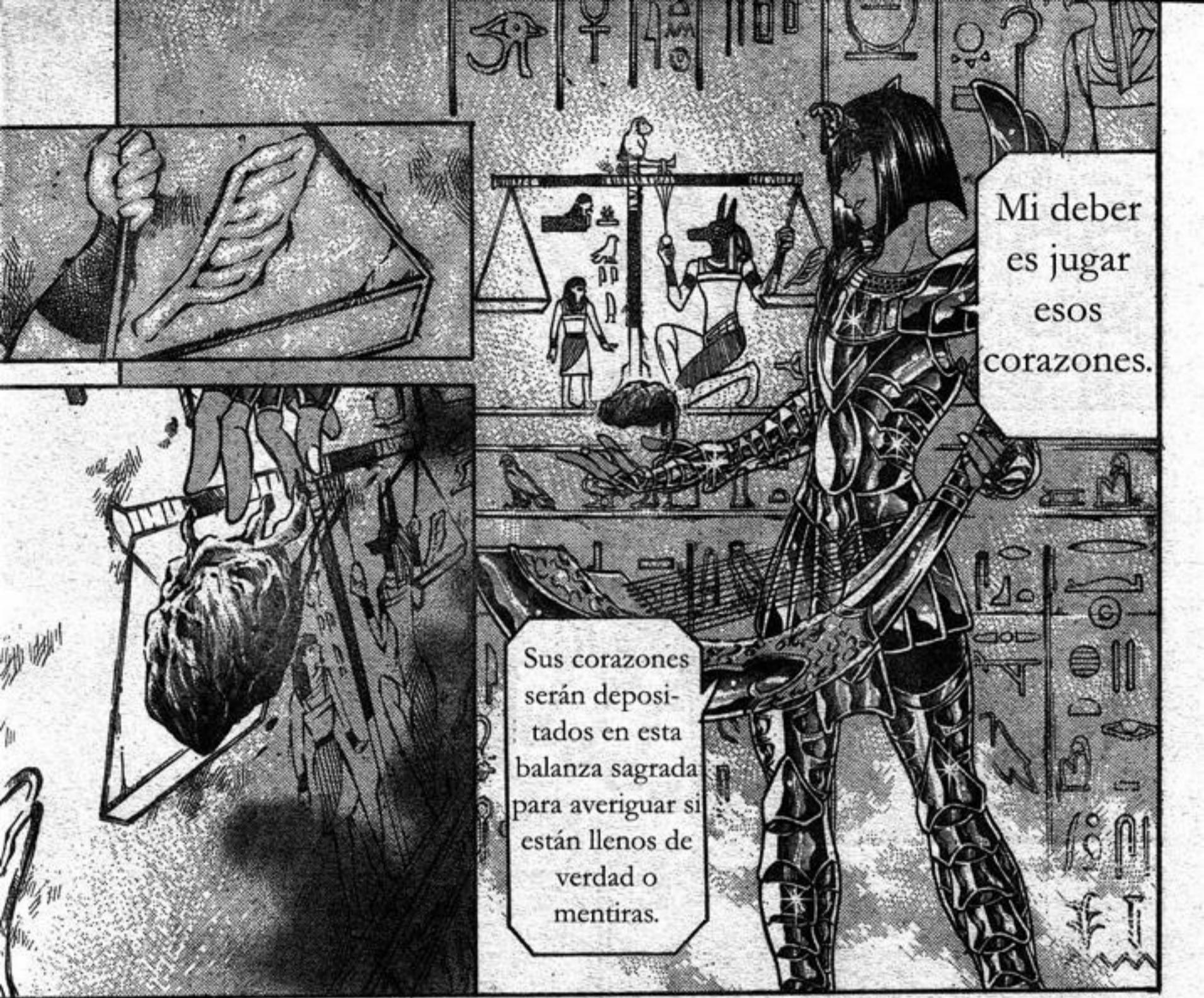
Esta puerta
es un
reflejo del
corazón de
mi señor
Hades.

Es tal su
grandeza
que nada
ni nadie
podría
hacerle
daño.

Que la llave para
abrir esta puerta
es un corazón
carente de
engaños e
hipocresía.
No hay otra
alternativa.

Él detesta
la mentira y
ama la
verdad.

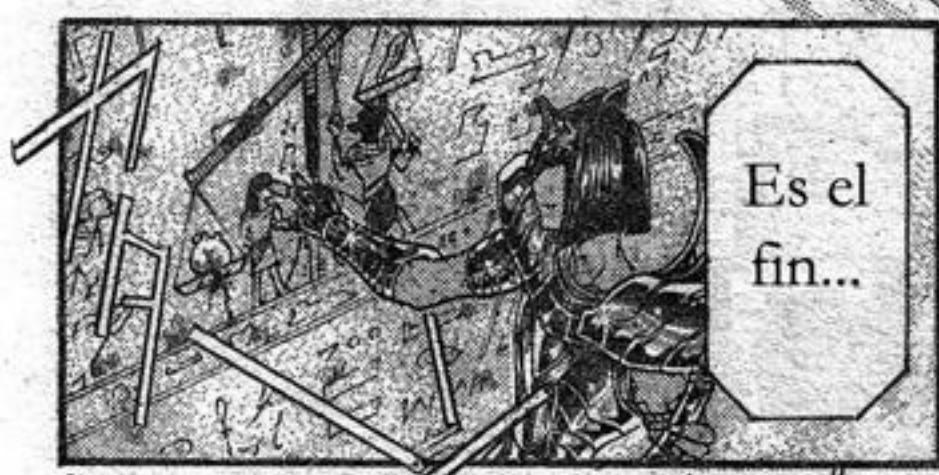
Eso
significa...



Mi deber
es jugar
esos
corazones.

Sus corazones
serán deposita-
dos en esta
balanza sagrada
para averiguar si
están llenos de
verdad o
mentiras.





Hablan de
lealtad,
deseos de
proteger
la paz...

Volu-
tad de
lucha.

¿Acaso
todo
eso es
mentira?

Son
realmente
falsos y
mentiro-
sos.

Patético...
Los
honrados
Caballeros...

¡Qué
pena
me
das!

Diosa
Atena.

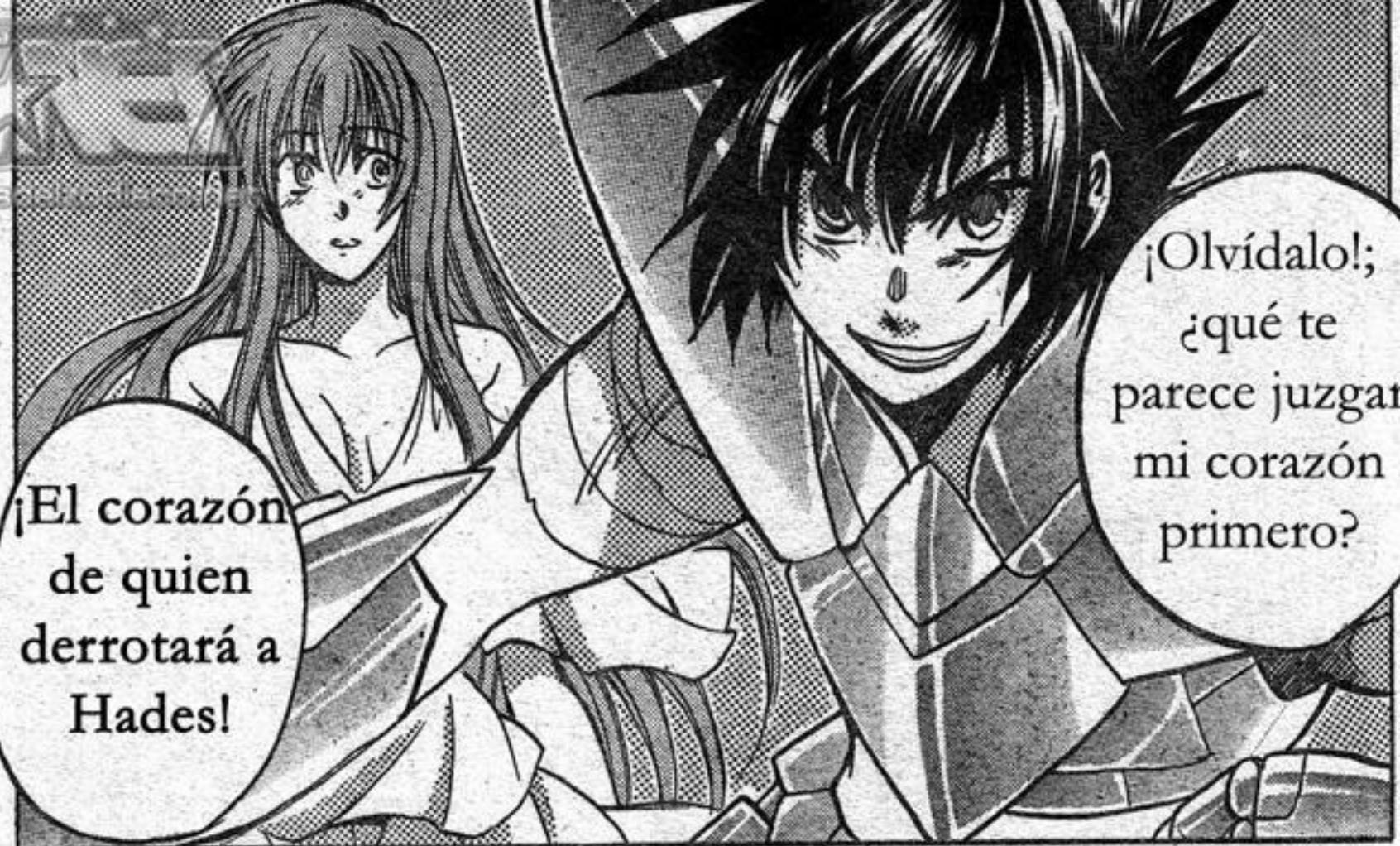
¡Yo creo
en mis
Caballeros!;
¡nunca
habría
falsedad en
ellos!

¡No!; yo
siempre he
sentido sus
corazones
cerca de mí
apoyan-
dome.

¿Usted se
atrevería a
poner su
corazón en la
balanza y
probar que eso
es verdad?

¡Señorita
Atena!

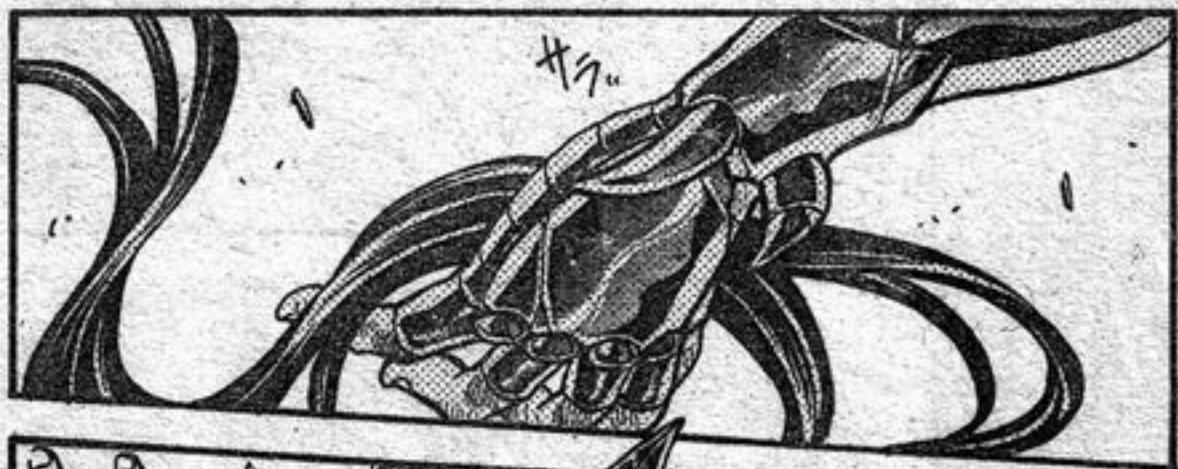
Adelante!,
¡Tome mi
corazón!





MALDICIÓN DE LA BALANZA!

12



燃えろ小宇宙! 真王ハーデスの間を切り裂け!
ペガサス流星拳!



PERO
PRONTO
ESTARÉ
CONTIGO...

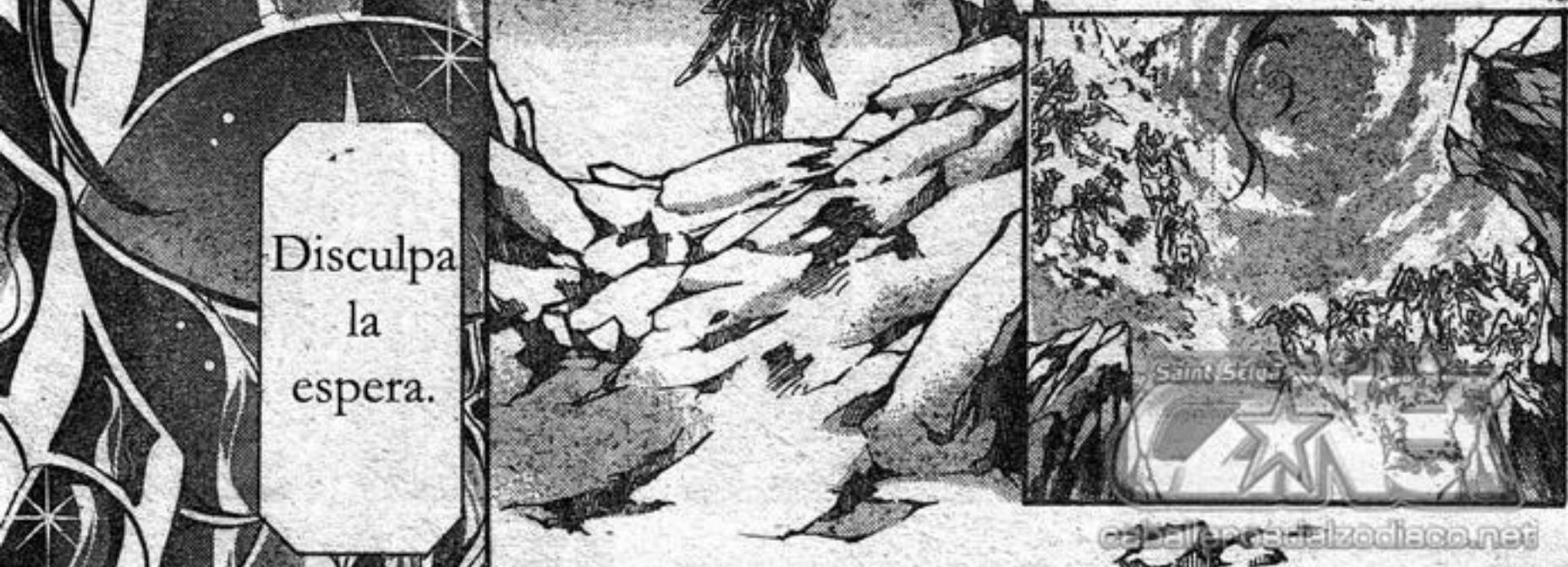
VIOLATE.

Disculpa
la
espera.



Ciertamente
seguirás
danzando
por el cielo,
como te
gustaba.

Esta será la
última vez
que veré tus
cabellos
negros, tú
que fuiste
mi apoyo...
Mi ala.





Kaghao de Benuh.



Entonces
esta será la
tumba de un
antiguo Juez
del Infierno.

Hmph.



No,
en
abso-
luto.



Antiguo...



Ya
veo...

Entonces, tú
que manejas
el fuego
oscuro,
diferente al
de Garuda,
¿serás el
nuevo Juez
del Infierno?



Ese título
ya no
significa
nada
para mí.



Ja, ja,
ja, ja,
ja, ja,
ja, ja.



¿Te
sientes
triste?





¡VEN!

¡RÁFAGA DE LA CORONA!



Alguien como tú, que conoce algo más que la muerte; ya no está calificado para ser parte de los Espectros.

18



Podrás vivir tu antigua vida...
Como humano.

De cualquier forma, te queda muy poco tiempo de vida; úsallo para vivir normalmente.







21





No caigan
en las
trampas
del
enemigo!



Sacrificando
sus vidas en
la lucha, sin
pensar
cuanto
entristece
eso a Atena

¡Y PARA
TODOS
USTEDES!

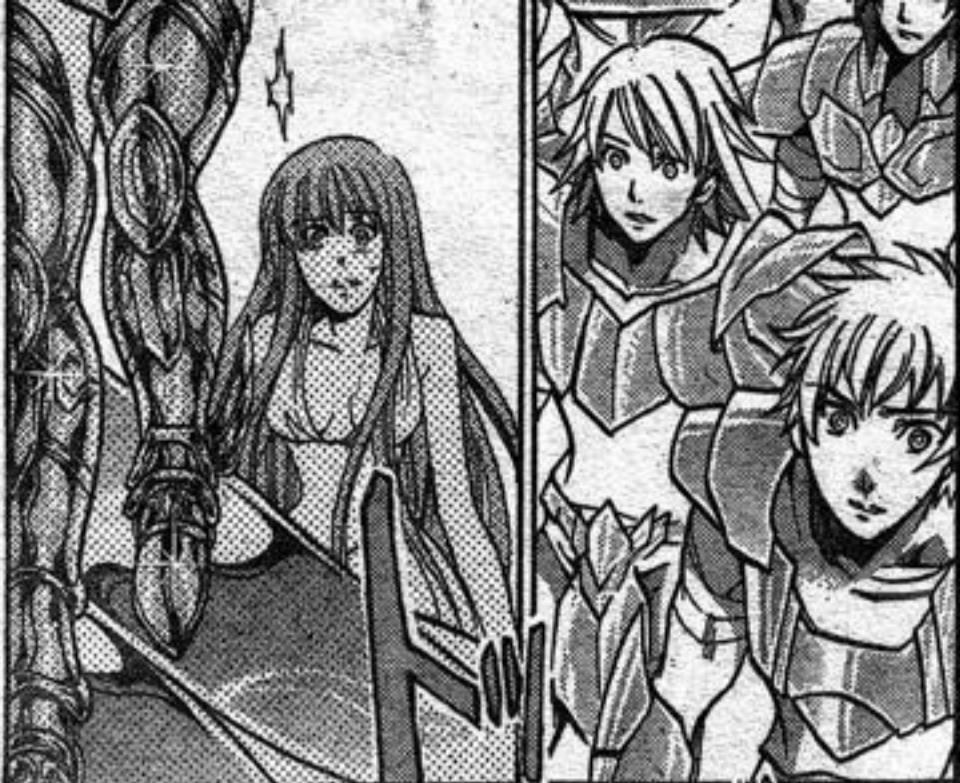


Nuestras
vidas son
algo muy
preciado para
nosotros y
para ella.

¿Entienden?;
nosotros
encendemos
nuestros
corazones en
cada
combate.

Felicidades, tu discurso es...
Aburrido.

Pero si no entregan sus vidas y se dedican a abrir la pureta, ¿que harán?



23

¿Tu fé, eh?
Eso es demasiada autoconfianza!

Entregando mi fé en Atena, ¿aceptas?

Yo jugaré tu juego.





24



*¡ESTÁN
EQUILI-
BRANDOSE!*





28



¡PERMANECER
POR SIEMPRE
A SU LADO,
ATENA!

◆
¡LA VERDADERA FÉ QUE
DESTRUYE LAS
MENTIRAS!,
¡LA LLAVE QUE
ABRE LA PUERTA!